

An die Mitgliederversammlung des Vereins

aphasie suisse

Spitalstrasse 6
6004 Luzern

Bericht der Revisionsstelle zur eingeschränkten Revision der Jahresrechnung 2024 nach Swiss GAAP FER

(umfassend die Zeitperiode vom 01.01 bis 31.12.2024)

31. Juli 2025
17001884/21307740/E/cst/knm

Bericht der Revisionsstelle zur eingeschränkten Revision
an die Mitgliederversammlung des Vereins

aphasie suisse, Luzern

Als Revisionsstelle haben wir die Jahresrechnung (bestehend aus Bilanz, Betriebsrechnung, Rechnung über die Veränderung des Kapitals und Anhang) des aphasie suisse für das am 31. Dezember 2024 abgeschlossene Geschäftsjahr geprüft. In Übereinstimmung mit Swiss GAAP FER 21 unterliegen die Angaben im Leistungsbericht keiner Prüfungspflicht der Revisionsstelle.

Für die Aufstellung der Jahresrechnung in Übereinstimmung mit Swiss GAAP FER, den gesetzlichen Vorschriften und den Statuten ist der Vorstand verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, die Jahresrechnung zu prüfen. Wir bestätigen, dass wir die gesetzlichen Anforderungen hinsichtlich Zulassung und Unabhängigkeit erfüllen.

Unsere Revision erfolgte nach dem Schweizer Standard zur Eingeschränkten Revision. Danach ist diese Revision so zu planen und durchzuführen, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung erkannt werden. Eine eingeschränkte Revision umfasst hauptsächlich Befragungen und analytische Prüfungshandlungen sowie den Umständen angemessene Detailprüfungen der bei der geprüften Einheit vorhandenen Unterlagen. Dagegen sind Prüfungen der betrieblichen Abläufe und des internen Kontrollsystems sowie Befragungen und weitere Prüfungshandlungen zur Aufdeckung deliktischer Handlungen oder anderer Gesetzesverstösse nicht Bestandteil dieser Revision.

Bei unserer Revision sind wir nicht auf Sachverhalte gestossen, aus denen wir schliessen müssten, dass die Jahresrechnung kein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage in Übereinstimmung mit Swiss GAAP FER vermittelt und nicht dem schweizerischen Gesetz und den Statuten entspricht.

Luzern, 31. Juli 2025

BDO AG

Daniel Zumbühl

Zugelassener Revisionsexperte

Christoph Stadelmann

Leitender Revisor

Zugelassener Revisionsexperte

Beilage
Jahresrechnung

Bilanz	31.12.2024	Vorjahr
	CHF	CHF
<u>Aktiven</u>		
Umlaufvermögen		
Flüssige Mittel	270'276.52	215'504.35
Forderungen aus Leistungen	500.00	53'000.00
Übrige Forderungen	18'037.91	7'785.76
Aktive Rechnungsabgrenzungen	4'450.00	7'640.00
Total Umlaufvermögen	293'264.43	283'930.11
Anlagevermögen		
Mobilien, Einrichtungen	1'800.00	2'500.00
Büromaschinen	1.00	1.00
EDV, Kommunikation	600.00	900.00
Total Anlagevermögen	2'401.00	3'401.00
Total Aktiven	295'665.43	287'331.11
<u>Passiven</u>		
Fremdkapital		
Kreditoren Diverse	72'830.00	52'236.15
Passive Rechnungsabgrenzungen	68'696.90	89'074.95
Total Fremdkapital	141'526.90	141'311.10
Fondskapital		
Fonds Aphasiechöre	100.00	0.00
Fonds Selbsthilfe	5'774.54	6'302.71
Total Fondskapital	5'874.54	6'302.71
Organisationskapital		
Gebundenes Kapital	90'000.00	90'000.00
Erarbeitetes Freies Kapital	58'263.99	49'717.30
Total Organisationskapital	148'263.99	139'717.30
Total Passiven	295'665.43	287'331.11

Betriebsrechnung

	2024	Vorjahr
	CHF	CHF
Spenden mit Zweckbestimmung	127'665.00	158'005.00
Spenden ohne Zweckbestimmung	175'103.44	199'577.83
Beiträge öffentliche Hand	171'627.90	138'276.00
Vereinseinnahmen	22'890.00	22'950.00
Übriger Betriebsertrag	15'616.40	19'069.94
Total Ertrag	512'902.74	537'878.77
Direkter Projektaufwand	-419'606.80	-489'881.60
Aufwand Mittelbeschaffung	-11'225.60	-21'741.68
Übriger Administrativer Aufwand	-72'145.10	-112'830.20
Total Aufwand	-502'977.50	-624'453.48
Ergebnis vor Finanzerfolg und Fondsveränderungen	9'925.24	-86'574.71
Finanzertrag	489.08	146.28
Finanzaufwand	-2'295.80	-2'933.20
Ergebnis vor Fondsveränderungen	8'118.52	-89'361.63
Fondsentnahmen	129'402.57	167'169.03
Fondszuweisungen	-128'974.40	-162'737.85
Ergebnis nach Fondsveränderungen	8'546.69	-84'930.45
Zuweisung Gebundenes Kapital	0.00	0.00
Entnahme, Zuweisung erarbeitetes freies Kapital	-8'546.69	84'930.45
Jahresergebnis nach Zuweisungen	0.00	0.00

Rechnung über die Veränderung des Kapitals

CHF

	01.01.2024				31.12.2024
Fondskapital	<i>Anfangsbestand</i>	<i>Zuweisung</i>	<i>Interner Fondstransfer</i>	<i>Verwendung</i>	<i>Endbestand</i>
Fonds Aphasiechöre	0.00	100.00			100.00
Fonds Selbsthilfe	6'302.71	128'874.40	0.00	-129'402.57	5'774.54
Fondskapital	6'302.71	128'974.40	0.00	-129'402.57	5'874.54

Organisationskapital

Gebundenes Kapital	90'000.00				90'000.00
Erarb. Freies Kapital	49'717.30	8'546.69			58'263.99
Organisationskapital	139'717.30	8'546.69	0.00	0.00	148'263.99

CHF

	01.01.2023				31.12.2023
Fondskapital	<i>Anfangsbestand</i>	<i>Zuweisung</i>	<i>Interner Fondstransfer</i>	<i>Verwendung</i>	<i>Endbestand</i>
Fonds Aphasiechöre	0.00				0.00
Fonds Selbsthilfe	10'733.89	162'737.85		-167'169.03	6'302.71
Fondskapital	10'733.89	162'737.85	0.00	-167'169.03	6'302.71

Organisationskapital

Gebundenes Kapital	90'000.00				90'000.00
Erarb. Freies Kapital	134'647.75			-84'930.45	49'717.30
Organisationskapital	224'647.75	0.00	0.00	-84'930.45	139'717.30

Kurzbeschreibung Fondszwecke

Fondskapital

- Fonds Aphasiechöre | Gründung und Anschubfinanzierung der Aphasie-Chöre
- Fonds Selbsthilfe | Finanzierung von Kursen, neuen Projekten und Betroffenenzeitschrift aphasia

Organisationskapital

- Gebundenes Kapital | Finanzierung ausserordentlicher Anschaffungen und von Betriebsdefiziten
- Erarb. Freies Kapital | Aufkumulierte Rechnungsüberschüsse und -mankos ohne Zweckbindung

Anhang nach Swiss GAAP FER 21

1 | Allgemeine Rechnungsgrundsätze

Die Rechnungslegung von aphasie suisse erfolgt in Übereinstimmung mit der Fachempfehlung zur Rechnungslegung nach Swiss GAAP FER 21 (Kern-FER) und den Grundsätzen und Empfehlungen der schweizerischen Fachstelle für Spenden sammelnde Institutionen (ZEWO). Sie vermittelt ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage. Der vorliegende Rechnungsabschluss nach Swiss GAAP FER (Kern-FER) stellt gleichzeitig den statutarischen und handelsrechtlichen Abschluss dar.

Konsolidierungskreis

aphasie suisse verfügt weder über Tochtergesellschaften noch sonstige Institutionen, bei welchen sie einen Unterleistungsvertrag hätte. Mit Fragile Suisse besteht ein Zusammenarbeitsvertrag, der aber nicht kostenpflichtig ist.

Bilanzierungs- und Bewertungsrichtlinien

Die Jahresrechnung wurde in Schweizer Franken erstellt. Auf den Sachanlagen (EDV-Anlage und Mobilien) wurde eine degressive Abschreibung von 40% bzw. 30% auf den Anschaffungswerten/Restwerten vorgenommen. Wo nichts anderes erwähnt ist, erfolgte die Bilanzierung zu Nominalwerten.

2 | Erläuterungen zur Bilanz

Flüssige Mittel

Die Bilanzierung erfolgte zu Marktwerten am Bilanzstichtag. EUR-Guthaben wurden zum Tageskurs am Bilanzstichtag umgerechnet.

Forderungen

Alle Forderungen sind kurzfristig einbringlich. Sie sind zum Nominalwert abzüglich der notwendigen Wertberichtigungen bilanziert.

Kurzfristiges Fremdkapital

Die Verbindlichkeiten setzen sich aus Kreditoren, Vorauszahlungen und Rechnungsabgrenzungen zusammen. Die Verbindlichkeiten gegenüber Vorsorgeeinrichtungen belaufen sich per 31.12.2024 auf CHF 47'273.75 (Vorjahr: CHF 39'156.80).

Fonds- und Organisationskapital

Analog Vorjahr wurde das Ergebnis nach Fondsveränderungen auf das Konto „Erarbeitetes Freies Kapital“ übertragen. Das Konto ist dem Organisationskapital zugeteilt.

Die Zusammensetzung der Bilanzpositionen Fondskapital und Organisationskapital ist aus dem Nachweis der Rechnung über die Veränderung des Kapitals ersichtlich.

3 | Erläuterungen zur Betriebsrechnung

Details Beiträge öffentliche Hand	2024 CHF	2023 CHF
Beiträge nach Art. 74 IVG	126'697.90	124'092.00
Beiträge nach Art. 74 IVG (Leistungsabgrenzungen)	-14'892.00	-5'816.00
Beiträge nach Art. 74 IVG (Vorperioden)	59'822.00	0.00
Beiträge Kantone	0.00	20'000.00
	171'627.90	138'276.00

Umsatzerfassung

Spenden werden im Zeitpunkt des Zahlungseingangs erfolgswirksam erfasst. Bei den Beiträgen der öffentlichen Hand handelt es sich um Erlöse auf der Basis von Leistungsvereinbarungen. Die Umsätze werden anhand der gesprochenen Beiträge für die Periode erfasst.

Zuteilung Aufwand

Der Personalaufwand sowie die weiteren nicht direkt zuweisbaren Aufwendungen wurden basierend auf Stundenrapporten aufgrund der effektiv geleisteten Stunden auf Projekte, Mittelbeschaffung und administrativer Aufwand aufgeteilt. Die Zewo-Methodik wurde eingehalten.

Weitere Informationen zu den nachfolgenden Details ergeben sich aus der Ergänzung zum Anhang.

Details Projektaufwand	2024 CHF	2023 CHF
Personalaufwand	315'300.00	335'800.00
Übriger direkter Projektaufwand	104'306.80	154'081.60
	419'606.80	489'881.60

Details Mittelbeschaffung	2024 CHF	2023 CHF
Personalaufwand	6'044.90	19'989.20
Übriger direkter Projektaufwand	5'180.70	1'752.48
	11'225.60	21'741.68

Details administrativer Aufwand	2024 CHF	2023 CHF
Personalaufwand	27'800.00	70'500.00
Übriger direkter Projektaufwand	44'345.10	42'330.20
	72'145.10	112'830.20

4 | Weitere Angaben

aphasie suisse, ein Verein mit Sitz in Luzern, beschäftigt weniger als 10 Personen.

5 | Ereignisse nach dem Bilanzstichtag

Es sind keine wesentlichen Ereignisse eingetreten, welche einen Einfluss auf die Jahresrechnung haben. Die Jahresrechnung wurde vom Vorstand am 25.07.2025 (Vorjahr 10.08.2024) genehmigt.

6 | Entgeltliche Leistungen

Den Mitgliedern des Vorstands wurden Sitzungsgelder, Fahr- sowie Übernachtungsspesen von total CHF 0 (Vorjahr CHF 0) ausgerichtet, den Kommissionen total CHF 0 (Vorjahr CHF 1'097). Die Geschäftsleitung besteht aus zwei Personen. Der Gesamtbezug betrug im Berichtsjahr inklusive Sozialleistungen und Pauschalspesen CHF 290'470 (Vorjahr CHF 364'462). Im Berichtsjahr entfielen davon CHF 20'835 (Vorjahr CHF 0) auf Taggeldzahlungen durch Versicherungen.

7 | Unentgeltliche Leistungen

Die unentgeltlichen Leistungen werden im Leistungsbericht an das Bundesamt für Sozialversicherungen (BSV) ausgewiesen. Sie setzen sich aus geleisteten Stunden von Freiwilligen und Ehrenamtlichen zusammen.

Freiwillige treten als Co-ReferentInnen bei öffentlichen Anlässen und als LeiterInnen von Selbsthilfegruppen. Präsident und Vorstandsmitglieder leisteten im Berichtsjahr rund 500 (Vorjahr 500) Stunden, Kommissionsmitglieder rund 300 (Vorjahr 300) Stunden und die Leitenden der Selbsthilfegruppen rund 3'600 (Vorjahr 3'600) Stunden ehrenamtliche Tätigkeiten.

8 | Langfristige Verträge

Vertragspartner, -art	Laufzeit	CHF pro Jahr
Brühlmann-Lang Erika, Oberwil Miete Büroräume	2014-30.06.2024	15'480.00
CoOpera Leasing AG, Baar Leasing Kopiergerät	2019-30.06.2024	2'197.00
ID-Plan AG, Luzern Miete Büroräume	2024-30.06.2029	21'720.00
NPK Finanz AG, Baar Leasing Kopiergerät	2024-30.06.2029	2'205.00

9 | Leistungsbericht

Die Mitarbeitenden von aphasie suisse haben insgesamt 4'764 (Vorjahr: 5'446) Stunden gearbeitet. Die Leistungen werden nach Kategorien erfasst. Ein Teil davon ist im Leistungsvertrag mit dem BSV vorgegeben. Davon fallen 90% (Vorjahr 79%) auf Projekte, 2% (Vorjahr 5%) auf Mittelbeschaffung und 8% (Vorjahr 16%) auf Administration. Im übrigen sei auf den Jahresbericht von aphasie suisse verwiesen.

Aufteilung Personalaufwand	2024	Vorjahr
	CHF	CHF
Direkter Projektaufwand	315'300.00	335'800.00
Aufwand Mittelbeschaffung	6'044.90	19'989.20
Übriger Administrativer Aufwand	27'800.00	70'500.00
Total Personalaufwand	349'144.90	426'289.20

Direkter Projektaufwand	2024	Vorjahr
	CHF	CHF
Personalaufwand (siehe oben)	315'300.00	335'800.00
Aphasia Betroffenenzeitschrift	10'082.20	10'559.60
Aphasia Chöre	3'031.00	4'641.50
Bulletin Fachzeitschrift	3'971.25	7'821.55
Fachkurse	600.00	150.00
Selbsthilfegruppen Leiter Treffen und Kurse	0.00	2'219.50
Jodelchor	1'850.00	6'695.35
Sonstiger Direkter Projektaufwand	84'772.35	121'994.10
Total Direkter Projektaufwand	419'606.80	489'881.60

Aufwand Mittelbeschaffung	2024	Vorjahr
	CHF	CHF
Personalaufwand (siehe oben)	6'044.90	19'989.20
Mittelbeschaffung intern	4'890.70	1'752.48
Mittelbeschaffung extern	290.00	0.00
Total Aufwand Mittelbeschaffung	11'225.60	21'741.68

Übriger Administrativer Aufwand	2024	Vorjahr
	CHF	CHF
Personalaufwand (siehe oben)	27'800.00	70'500.00
Miet-, Verwaltungs- und Vereinsaufwand, Sachversicherungen	30'174.60	38'062.35
Öffentlichkeitsarbeit/Public Relation	8'630.15	2'200.00
Jahresbericht	5'540.35	2'067.85
Total Übriger Administrativer Aufwand	72'145.10	112'830.20